



Negativliste zum «Cassis-de-Dijon-Prinzip»

Nach **Art. 16a Abs. 1 des Bundesgesetzes über die technischen Handelshemmnisse** (THG; SR 946.51) dürfen Produkte in Verkehr gebracht werden, wenn sie:

- a. den technischen Vorschriften der Europäischen Union (EU) und, bei unvollständiger oder fehlender Harmonisierung in der EU, den technischen Vorschriften eines Mitgliedstaats der EU oder des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR) entsprechen; und
- b. im EU- oder EWR-Mitgliedstaat nach Buchstabe a rechtmässig in Verkehr sind.

Dieses sogenannte «Cassis-de-Dijon-Prinzip» gilt gemäss **Art. 16a Abs. 2 THG** nicht für:

- a. Produkte, die einer Zulassungspflicht unterliegen;
- b. anmeldepflichtige Stoffe nach der Chemikaliengesetzgebung;
- c. Produkte, die einer vorgängigen Einfuhrbewilligung bedürfen;
- d. Produkte, die einem Einfuhrverbot unterliegen;
- e. Produkte, für die der Bundesrat nach Art. 4 Abs. 3 und 4 THG eine Ausnahme beschliesst.

Nachfolgend führt das Staatssekretariat für Wirtschaft SECO als Vollzugshilfe für Importeure und Inverkehrbringer eine Liste jener Produktgruppen und Produkte,

- **die vom Anwendungsbereich des «Cassis-de-Dijon-Prinzips» ausgenommen sind bzw. werden (Art. 16a Abs. 2 THG) → Tabelle 1;**
- **für die im Rahmen der Marktüberwachung Ausnahmen in Form einer Allgemeinverfügung erlassen worden sind (Art. 20 Abs. 5 i.V.m. Art. 19 Abs. 7 THG) → Tabelle 2.**

Die Liste kann nicht abschliessend geführt werden. Sie konstituiert keine entsprechenden Rechte und ist nicht rechtsverbindlich. Rechtsverbindlich sind einzig die massgebenden Rechtsvorschriften (insb. THG, Verordnung über das Inverkehrbringen von nach ausländischen technischen Vorschriften hergestellten Produkten und über deren Überwachung auf dem Markt [Verordnung über das Inverkehrbringen von Produkten nach ausländischen Vorschriften; VIPaV; SR 946.513.8] und die jeweilige Spezialgesetzgebung).

Hinsichtlich des materiellen Gehalts der Abweichungen wird auf den Bericht zur Erfüllung der Postulate 05.3122, Sozialdemokratische Fraktion, und 06.3151, Baumann, Überprüfung der Abweichungen im schweizerischen Produktrecht vom in der EU geltenden Recht, online abrufbar unter <http://www.news-service.admin.ch/NSBSubscriber/message/attachments/9990.pdf> verwiesen (31. Oktober 2007).

Kontakt bei Fragen: SECO, Ressort Nichttarifarisches Massnahmen, thg@seco.admin.ch, Tel. +41 (0)58 469 60 43.

Ausnahmen aus dem Anwendungsbereich des «Cassis-de-Dijon-Prinzip» (Tabelle 1)

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Andere Elektrizitätszähler als Wirkenergiezähler im Sinne von Art. 2 Bst. c Ziff. 9 VIPaV	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 9 VIPaV	Ausgenommen vom «Cassis-de-Dijon-Prinzip» sind andere Elektrizitätszähler als Wirkenergiezähler, für die das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement gestützt auf Artikel 33 der Messmittelverordnung vom 15. Februar 2006 Bestimmungen erlassen hat, insbesondere Elektrizitätszähler für die Blindenergiemessung, die Leistungsmessung oder die Lastgangbildung.	METAS www.metas.ch Tel. +41 (0)58 387 01 11 ulrich.schneider@metas.ch
Arzneimittel , inklusive Blut und Blutprodukte (Art. 4 Abs. 1 Bst. a HMG)	insb. a	insb. Art. 9 ff. HMG		Swissmedic www.swissmedic.ch Tel. +41 (0)58 462 04 56 georges.mesequer@swissmedic.ch Tel. +41 (0)58 462 63 17 andreas.czank@swissmedic.ch
Baumaschinen nach Art. 19a Abs. 1 LRV, sofern sie die Anforderungen nach Anhang 4 Ziffer 3 LRV nicht erfüllen	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 7 VIPaV	Anforderungen von Art. 19a i.V.m. Anhang 4 Ziff. 3 LRV müssen für den Betrieb von Baumaschinen zwingend erfüllt sein.	BAFU Tel. +41 (0)58 462 69 70 lufreinhaltung@bafu.admin.ch
Betäubungsmittel (Art. 1 BetmG)	c	Art. 5 ff. BetmG		Swissmedic www.swissmedic.ch Tel. +41 (0)58 464 91 87 monika.joos@swissmedic.ch Tel. +41 (0)58 462 04 89 barbara.walther@swissmedic.ch

¹ Art. 16a Abs. 2 Bst. a-e THG; nachfolgend wird jeweils nur der entsprechende Bst. a, b, c, d oder e zitiert.

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Biozidprodukte (Art. 4 Abs. 1 Bst. d ChemG; Art. 2 Abs. 1 Bst. a VBP)	a	Art. 6 Bst. b und Art. 10 ChemG; Art. 3 ff. VBP	Bedürfen einer Zulassung. Das schweizerische und das europäische Recht sind bezüglich Biozidprodukte äquivalent. Aufgrund von Anhang 1 Kapitel 18 MRA Schweiz-EU können Zulassungen gegenseitig anerkannt werden.	BAG Anmeldestelle Chemikalien Tel. +41 (0)58 462 73 05 cheminfo@bag.admin.ch
Chemikalien				
Anstrichfarben und Lacke, Dichtungsmassen, Textilien, Kunststoffe und Gummi, die verbotene kurzkettige Chlorparaffine nach Anhang 1.2 ChemRRV enthalten	e	Art. 2 Bst. a Ziff. 2 VIPaV		BAFU Abteilung Luftreinhaltung und Chemikalien Sektion Industriechemikalien Tel. +41 (0)58 462 69 70 chemicals@bafu.admin.ch
Bleihaltige Anstrichfarben und Lacke sowie damit behandelte Produkte (Anhang 2.8 ChemRRV)	e	Art. 2 Bst. a Ziff. 1 VIPaV		BAFU Abteilung Luftreinhaltung und Chemikalien Sektion Industriechemikalien Tel. +41 (0)58 462 69 70 chemicals@bafu.admin.ch
Chemikalien der Liste 1 ChKV (chemische Substanzen, die für die Herstellung von chemischen Kampfstoffen Verwendung finden können)	c	Art. 13 ChKV		SECO www.seco.admin.ch Tel. +41 (0)58 464 84 86 industrieprodukte@seco.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Gefährliche Stoffe und Zubereitungen im Sinne von Art. 2 Bst. a Ziff. 3 VIPaV	e	Art. 2 Bst. a Ziff. 3 VIPaV	Für gefährliche Stoffe und Zubereitungen sind die Bestimmungen von Art. 10 Abs. 3 Bst. a ChemV zwingend einzuhalten (Angabe eines Herstellers als verantwortliche Person auf der Etikette). Für Stoffe und Zubereitungen muss das Sicherheitsdatenblatt alle Angaben nach Anhang 2 Ziffer 3.2 ChemV enthalten (Angabe des Schweizer Herstellers/Importeurs als verantwortliche Person und Berücksichtigung nationaler Vorschriften, z.B. Grenzwerte der SUVA).	BAG Anmeldestelle Chemikalien Tel. +41 (0)58 462 73 05 cheminfo@bag.admin.ch
In der Luft stabile Stoffe sowie Zubereitungen und Produkte mit solchen Stoffen, welche die Anforderungen nach den Anhängen 1.5, 2.3, 2.9, 2.10, 2.11 und 2.12 ChemRRV nicht erfüllen	e	Art. 2 Bst. a Ziff. 4 VIPaV		BAFU Abteilung Luftreinhaltung und Chemikalien Sektion Biozide und Pflanzenschutzmittel Tel. +41 (0)58 462 69 70 chemicals@bafu.admin.ch
Neue Stoffe (als solche oder als Bestandteile von Zubereitungen; Art. 4 Abs. 1 Bst. a Ziff. 2 ChemG)	b	Art. 9 ChemG; Art. 24 ChemV		BAG Anmeldestelle Chemikalien Tel. +41 (0)58 462 73 05 cheminfo@bag.admin.ch
Desinfektionsmittel (vgl. Biozide bzw. Arzneimittel)				
Düngemittel (Art. 5 DüV)	insb. a	Art. 160 LWG; insb. Art. 2 ff. DüV; Ziffer 2.2.2 Anhang 2.6 ChemRRV		BLW Dünger Tel. +41 (0)58 463 83 85 duenger@blw.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Edelmetalle: dem EMKG unterstellte Waren im Sinne von Art. 2 Bst. c Ziff. 4 VIPaV	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 4 VIPaV	Die Vorschriften betreffend Feingehalte und betreffend die Bezeichnung, Kennzeichnung und materielle Zusammensetzung nach den Art. 1-3 und 5-21 EMKG sind zwingend einzuhalten.	EZV Edelmetallkontrolle Tel. +41 (0)58 462 66 34 thomas.brodmann@ezv.admin.ch
Eisenbahninfrastruktur und Eisenbahnfahrzeuge im Sinne von Art. 2 Bst. c Ziff. 2 VIPaV	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 2 VIPaV; Art. 18w Abs. 1 EBG; Art. 23c Abs. 1 EBG	Sicherheitsrelevante Produktvorschriften gemäss EBG, EBV, AB-EBV, EleG, VEAB sowie die dazugehörigen Ausführungsbestimmungen sind zwingend einzuhalten. Das blosse Inverkehrbringen von Teilsystemen und Interoperabilitätskomponenten unterliegt anders als Bau und Betrieb keiner behördlichen Zulassung.	BAV www.bav.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 00 92 marcel.hepp@bav.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
<p>Bestimmte Elektrogeräte im Sinne von Art. 2 Bst. c Ziff. 5 VIPaV:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Warmwasser- und Wärmespeicher; - netzbetriebene elektrische Haushaltskühl-, Tiefkühl- und Gefriergeräte sowie deren Kombination; - netzbetriebene elektrische Haushaltswäschetrockner (Tumbler); - netzbetriebene Elektrobacköfen; - netzbetriebene komplexe Set-Top-Boxen; - netzbetriebene elektrische Haushaltskaffeemaschinen. 	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 5 VIPaV	Die Art. 7, 10 und 11 sowie die Anhänge 2.1, 2.2, 2.5, 2.6, 2.7, 2.9 und 3.9 EnV sind zwingend einzuhalten.	<p>BFE</p> <p>Wassererwärmer, Warmwasser- und Wärmespeicher: Tel. +41 (0)58 462 56 99 olivier.meile@bfe.admin.ch</p> <p>alle anderen Elektrogeräte: Tel. +41 (0)58 462 69 24 markus.bleuer@bfe.admin.ch</p>
<p>Fahrgastschiffe (Art. 2 Bst. a Ziff. 6 BSV)</p>	a	Art. 12 ff. BSG i.V.m. SBV	Schiffsausweis	<p>BAV</p> <p>www.bav.admin.ch Tel. +41 (0)58 464 12 06 info.schiffahrt@bav.admin.ch</p>

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Fahrzeuge				
Landwirtschaftliche Traktoren und deren Anhänger (Art. 11 Abs. 2 Bst. h, Art. 20 und 22 VTS)	a	insb. Art. 29 ff. VTS; Art. 3 i.V.m. Anhang 1 TGV; TAFV 2	Typengenehmigungspflicht/Einzelzulassung; das schweizerische und das europäische Recht sind grundsätzlich äquivalent; aufgrund von Anhang 1 Kapitel 13 MRA Schweiz-EU werden Typengenehmigungen gegenseitig anerkannt.	ASTRA www.astra.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 42 46 info@astra.admin.ch
Motoreinachser (Art. 17 Abs. 1 VTS)	a	insb. Art. 29 ff. VTS	keine Typengenehmigungspflicht, aber Einzelzulassung	ASTRA www.astra.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 42 46 info@astra.admin.ch
Motorfahrräder (Art. 18 VTS), ausgenommen Leicht-Motorfahrräder sowie elektrische Behindertenfahrstühle mit einer Höchstgeschwindigkeit von 10 km/h.	a	insb. Art. 29 ff. VTS; Art. 3 i.V.m. Anhang 1 TGV	Typengenehmigungspflicht/Einzelzulassung	ASTRA www.astra.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 42 46 info@astra.admin.ch
Motorräder, Leicht-, Klein- und dreirädrige Motorfahrzeuge (Art. 14 und 15 VTS)	a	insb. Art. 29 ff. VTS; Art. 3 i.V.m. Anhang 1 TGV, TAFV 3	Typengenehmigungspflicht/Einzelzulassung; das schweizerische und das europäische Recht sind grundsätzlich äquivalent. Die Schweiz anerkennt EU-Typengenehmigungen.	ASTRA www.astra.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 42 46 info@astra.admin.ch
Motorwagen (Art. 10 VTS)	a	insb. Art. 29 ff. VTS; Art. 3 i.V.m. Anhang 1 TGV	Typengenehmigungspflicht/Einzelzulassung	ASTRA www.astra.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 42 46 info@astra.admin.ch
Transportmotorwagen und deren Anhänger (Art. 11, 12, 20 und 21 VTS)	a	insb. Art. 29 ff. VTS; Art. 3 i.V.m. Anhang 1 TGV; TAFV 1	Typengenehmigungspflicht/Einzelzulassung; das schweizerische und das europäische Recht sind grundsätzlich äquivalent; aufgrund von Anhang 1 Kapitel 12 MRA Schweiz-EU werden Typengenehmigungen gegenseitig anerkannt.	ASTRA www.astra.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 42 46 info@astra.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Feuerungen für Öl, Gas, Holz und Kohle im Sinne von Art. 2 Bst. c Ziff. 3 VIPaV	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 3 VIPaV	Die Bestimmungen von Anhang 4 LRV sind zwingend einzuhalten.	BAFU Tel. +41 (0)58 462 69 70 luftreinhaltung@bafu.admin.ch
Futtermittelzusatzstoffe und Vormischungen oder Mischfuttermittel mit nicht zugelassenen Futtermittelzusatzstoffen	a	Art. 160 LwG; Art. 8, 11, und 19 FMV	Differenz zur EU: In der Schweiz ist es verboten, Produkte auf Hanfbasis als Futtermittel von Nutztieren einzusetzen. Futtermittelzusatzstoffe und die vorgesehenen Verwendungszwecke für besondere Ernährungszwecke (Diätfuttermittel) unterliegen einer Schweizer Zulassung. Dabei werden grösstenteils die Zulassungsvoraussetzungen der EU berücksichtigt.	BLW, Direktionsbereich Landwirtschaftliche Produktionssysteme und natürliche Ressourcen info@blw.admin.ch Tel. +41 (0)58 462 27 13 louis.tamborini@blw.admin.ch
Gentechnisch veränderte Organismen, pathogene Organismen und gebietsfremde wirbellose Kleintiere für den Umgang in der Umwelt: alle Produkte, die solche Organismen sind oder enthalten, sowie Produkte, die zumindest teilweise daraus gewonnen wurden (Arzneimittel, Lebensmittel, Dünger, Futtermittel etc.)	a	Art. 25 ff. FrSV i.V.m. den aufgrund von Art. 26 FrSV einschlägigen sektoriellen Vorschriften		BAFU Tel. +41 (0)58 463 50 83 contact.release@bafu.admin.ch BLV (betr. Lebensmittel) info@blv.admin.ch Swissmedic (betr. Arzneimittel): siehe Arzneimittel

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
<p>Handelsembargos: Güter, deren Einfuhr aufgrund von Handelsembargos verboten ist</p>	<p>c/d</p>	<p>Finanzsanktionen sowie Rüstungsgüter aus dem Irak: Verordnung über Wirtschaftsmassnahmen gegenüber der Republik Irak;</p> <p>Bestimmte Güter aus Nordkorea (Beschaffung): Verordnung über Massnahmen gegenüber der Demokratischen Volksrepublik Korea;</p> <p>Bestimmte Güter aus Iran: Verordnung über Massnahmen gegenüber der Islamischen Republik Iran;</p> <p>Bestimmte Güter aus Somalia: Verordnung über Massnahmen gegenüber Somalia;</p> <p>Finanz- und Handelsbeschränkungen für Syrien: Verordnung über Massnahmen gegenüber Syrien;</p>		<p>Für Kulturgüter: siehe unten</p> <p>Für alle anderen Güter: SECO Ressort Sanktionen www.seco.admin.ch Tel. +41 (0)58 464 08 12</p>

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
<p>Handelsembargos: Güter, deren Einfuhr aufgrund von Handelsembargos verboten ist (FORTSETZUNG)</p>		<p>Rüstungsgüter aus Eritrea: Verordnung über Massnahmen gegenüber Eritrea;</p> <p>Rüstungs- und Repressionsgüter aus Libyen: Verordnung über Massnahmen gegenüber Libyen;</p> <p>Feuerwaffen, Munition usw. aus Russland und der Ukraine sowie Güter aus der Krim und Sewastopol: Verordnung über Massnahmen zur Vermeidung der Umgehung internationaler Sanktionen im Zusammenhang mit der Situation in der Ukraine</p> <p>Rüstungs- und Repressionsgüter: Myanmar (Burma); Verordnung über Massnahmen gegenüber Myanmar</p> <p>Rüstungs- und Repressionsgüter: Simbabwe; Verordnung über Massnahmen gegenüber Simbabwe</p>		

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
<p>Handelsembargos: Güter, deren Einfuhr aufgrund von Handelsembargos verboten ist (FORTSETZUNG)</p>		<p>Rüstungsgüter; Sudan: Verordnung über Massnahmen gegenüber Sudan</p> <p>Rüstungsgüter; Demokratische Republik Kongo: Verordnung über Massnahmen gegenüber der Demokratischen Republik Kongo</p> <p>Rüstungsgüter; Libanon: Verordnung über Massnahmen betreffend Libanon</p> <p>Rüstungsgüter; Zentralafrikanische Republik: Verordnung über Massnahmen gegenüber der Zentralafrikanischen Republik</p> <p>Rüstungsgüter; Jemen: Verordnung über Massnahmen gegenüber Jemen</p> <p>Rüstungsgüter; Republik Südsudan: Verordnung über Massnahmen gegenüber der Republik Südsudan</p>		

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Holz- und Holzwerkstoffe , welche die Anforderungen nach Anhang 2.4 Ziff. 1 und Anhang 2.17 ChemRRV nicht erfüllen	e	Art. 2 Bst. a Ziff. 5 VIPaV		BAFU Abteilung Luftreinhaltung und Chemikalien Sektion Biozide und Pflanzenschutzmittel Tel. +41 (0)58 462 69 70 asb@bafu.admin.ch
Hölzer und Holzprodukte im Sinne von Art. 2 Bst. c Ziff. 6 VIPaV	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 6 VIPaV	Art. 2-4 der Verordnung über die Deklaration von Holz und Holzprodukten sind zwingend einzuhalten (Deklarationspflicht)	
Holzpellets und -briketts (naturbelassen) im Sinne von Art. 2 Bst. c Ziff. 10 VIPaV	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 10 VIPaV	Anhang 5 Ziffer 32 LRV muss zwingend eingehalten werden	BAFU Tel. +41 (0)58 462 69 70 luftreinhaltung@bafu.admin.ch
Hunde mit coupierten Ohren und/oder Ruten	d	Art. 22 Abs. 1 Bst. b TSchV		BLV www.blv.admin.ch Tel. +41 (0)58 463 30 33 info@blv.admin.ch
Invasive gebietsfremde Tiere und Pflanzen nach Anhang 2 FrSV für den direkten Umgang in der Umwelt: alle Produkte, die solche Organismen sind oder enthalten	a, d	Art. 15 Abs. 2 FrSV		BAFU Tel. +41 (0)58 463 50 83 contact.release@bafu.admin.ch
Insektizide (vgl. Biozide)				

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
<p>Kulturgüter Voraussetzungen für Ein-, Durch- und Ausfuhr</p>	<p>c, d</p>	<p>Vereinbarung zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Regierung der Arabischen Republik Ägypten über die rechtswidrige Einfuhr und Durchfuhr sowie die Rückfuhr von Altertümern in deren Herkunftsland</p> <p>Vereinbarung zwischen dem Bundesrat der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Regierung der Volksrepublik China über die rechtswidrige Einfuhr und Ausfuhr sowie die Rückfuhr von Kulturgut</p> <p>Vereinbarung zwischen dem Bundesrat der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Regierung der Hellenischen Republik über die Einfuhr, die Durchfuhr und die Rückfuhr von Kulturgut</p> <p>Vereinbarung zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Regierung der Republik Italien über die Einfuhr und die Rückfuhr von Kulturgut</p>		<p>BAK, Fachstelle Internationaler Kulturgütertransfer Tel. +41 (0)58 462 03 25</p>

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Kulturgüter Voraussetzungen für Ein-, Durch- und Ausfuhr (FORTSETZUNG)		<p>Vereinbarung zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Regierung der Republik Kolumbien über die Einfuhr und die Rückführung von Kulturgut</p> <p>Vereinbarung zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Regierung der Republik Peru über die Zusammenarbeit zur Verhütung des rechtswidrigen Handels mit Kulturgütern</p> <p>Vereinbarung zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Regierung der Republik Zypern über die Einfuhr und die Rückführung von Kulturgut</p> <p>Verordnung über Wirtschaftsmassnahmen gegenüber der Republik Irak</p> <p>Verordnung über Massnahmen gegenüber Syrien</p>		
Kunststoffe und Gummi (siehe Chemikalien [kurzkettige Paraffine])				

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Kriegsmaterial (Art. 5 KMG i.V.m. Art. 2 KMV)	c/d	insb. Art. 2, 5 und 7 f. KMG		SECO Bilaterale Wirtschaftsbeziehungen Exportkontrollen/Kriegsmaterial Tel. +41 (0)58 464 50 94 karin.weibel@seco.admin.ch
Lebensmittel				
Alkoholische Süssgetränke im Sinne von Art. 2 Bst. b Ziff. 1 VIPaV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 1 VIPaV	Art. 3 Abs. 2 Verordnung des EDI über alkoholische Getränke ist zwingend einzuhalten (Angabe: alkoholhaltiges Süssgetränk und Alkoholgehalt).	BLV (betr. Lebensmittel) info@blv.admin.ch
Fleisch, Fleischzubereitungen und Fleischzeugnisse von Hauskaninchen aus in der Schweiz nicht zugelassener Haltungsförm und ohne Deklaration nach den Art. 2, 3 und 5 LDV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 11 VIPaV	Art. 2, 3 und 5 LDV sind zwingend einzuhalten (Deklarationspflicht).	BLW www.blw.admin.ch Tel. 41 (0)58 462 25 08 hanspeter.luethi@blw.admin.ch
Gebrannte Wasser zu Trinkzwecken im Sinne von Art. 2 Bst. b Ziff. 2 VIPaV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 2 VIPaV	Art. 46 AlkV ist zwingend einzuhalten (Etikettierung). <i>Diese Ausnahme wird per 1. Januar 2018 aufgehoben</i>	EAV www.eav.admin.ch Tel. +41 (0)31 309 14 29 fabienne.pittier@eav.admin.ch
Konsumeier in der Schale, Spiegeleier, gekochte Eier sowie gekochte und geschälte Eier (Traiteureier) aus in der Schweiz nicht zugelassener Käfighaltung von Hühnern im Sinne von Art. 2 Bst. b Ziff. 6 VIPaV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 6 VIPaV	Art. 2, 4 und 5 LDV sind zwingend einzuhalten (Deklarationspflicht).	BLW www.blw.admin.ch Tel. 41 (0)58 462 25 08 hanspeter.luethi@blw.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Lebensmittel (generell)	-	Art. 16c ff. THG	<p>Das Inverkehrbringen von Lebensmitteln, die nicht den schweizerischen Vorschriften entsprechen, bedarf grundsätzlich einer Bewilligung des BAG, welche in Form einer Allgemeinverfügung erteilt wird und nach Art. 16d Abs. 2 THG i.V.m. Art. 8 VIPaV auch für gleichartige Produkte gilt.</p> <p>Herstellern in der Schweiz wird für landwirtschaftliche Erzeugnisse gemäss Art. 10a VIPaV keine Bewilligung nach Artikel 16c THG erteilt.</p> <p>Für das Inverkehrbringen von Lebensmitteln nach Kapitel 3a THG gilt die Verpflichtung zur Angabe des Produktionslandes gemäss Lebensmittelgesetz (vgl. Art. 16e Abs. 1 Bst. b THG)</p> <p>Werden Lebensmittel nach Art. 16c THG von Herstellern in der Schweiz in Verkehr gebracht, muss deklariert werden, nach welchen technischen Vorschriften hergestellt wurde (Art. 6a VIPaV)</p>	BLV (betr. Lebensmittel) info@blv.admin.ch
Lebensmittel im Sinne von Art. 2 Bst. b Ziff. 7 VIPaV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 7 VIPaV	Art. 8 Abs. 3 LKV ist zwingend einzuhalten (Deklarationspflicht betreffend unbeabsichtigte Vermischungen mit Allergenen).	BLV (betr. Lebensmittel) info@blv.admin.ch
Lebensmittel, die einen Hinweis auf die Herstellung ohne Gentechnik tragen, im Sinne von Art. 2 Bst. b Ziff. 8 VIPaV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 8 VIPaV	Die Bestimmungen von Art. 7 Abs. 8 und 9 VGVL sind zwingend einzuhalten.	BLV (betr. Lebensmittel) info@blv.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Lebensmittel , die mit ionisierenden Strahlen behandelt werden, sowie nach Art. 22 LVG bewilligungspflichtige Lebensmittel, Zusatzstoffe und Verarbeitungshilfsstoffe, die GVO sind, solche enthalten oder daraus gewonnen wurden	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 9 VIPaV		BLV (betr. Lebensmittel) info@blv.admin.ch
Bestimmte Tabakerzeugnisse und Raucherwaren mit Tabakersatzstoffen im Sinne von Art. 2 Bst. b Ziff. 4 VIPaV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 4 VIPaV	Die Bestimmungen von Art. 12 Abs. 5 TabV i.V.m. der Verordnung des EDI über kombinierte Warnhinweise auf Tabakprodukten sind zwingend einzuhalten.	BAG michael.anderegg@bag.admin.ch
Tabakfabrikate und Ersatzprodukte im Sinne von Art. 2 Bst. b Ziff. 3 VIPaV	e	Art. 2 Bst. b Ziff. 3 VIPaV	Art. 16 Abs. 1 Bst. a und b TStG i.V.m. Art. 31 TStV ist zwingend einzuhalten (Etikettierung).	EZV www.tabaksteuer.admin.ch tabak@ezv.admin.ch Tel. +41 (0)58 462 66 56
Luftfahrzeuge	a	insb. Art. 2 und Art. 52 ff. LFG		BAZL www.bazl.admin.ch Tel. +41 (0)58 465 98 24 nicolas.schmied@bazl.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Messmittel (Art. 8 Bundesgesetz über das Messwesen i.V.m. Art. 4 Bst. a Messmittelverordnung), welche für eine in Art. 3 Abs. 1 Messmittelverordnung aufgeführte Kategorie verwendet werden und einem nationalen Zulassungsverfahren unterliegen	a	insb. Art. 3 Abs. 1 i.V.m. Art. 5 (Abs. 2) Messmittelverordnung		METAS www.metas.ch Tel. +41 (0)58 387 04 86 ulrich.schneider@metas.admin.ch
Pelz (Art. 2 der Pelzdeklarationsverordnung)	e	Art. 2 Bst. c Ziff. 8 VIPaV	Art. 3 – 7 Pelzdeklarationsverordnung sind zwingend einzuhalten.	BLV www.cites.ch Tel. +41 (0)58 463 30 33 info@blv.admin.ch
Pflanzen und pflanzliche Erzeugnisse				
Besonders gefährliche Schadorganismen und Waren im Sinne von Art. 3 PSV	d	insb. Art. 7 ff. PSV		BLW info@blw.admin.ch Tel.: +41 (0)58 462 25 65 alfred.klay@blw.admin.ch
Exemplare von Pflanzen geschützter Arten , Teile solcher Exemplare sowie Erzeugnisse, die aus solchen Exemplaren hergestellt sind, im Sinne von Art. 1 BGCITES i.V.m. Anhang I-III CITES-Übereinkommen	c	Art. 1 und 9 BGCITES i.V.m. Anhang I-III CITES-Übereinkommen		BLV www.cites.ch Tel. +41 (0)58 463 30 33 info@blv.admin.ch
Pflanzenschutzmittel (Art. 3 Abs. 1 PSMV)	a	Art. 6 Bst. b und Art. 11 ChemG; Art. 14 PSMV		BLW www.blw.admin.ch Tel. +41 (0)58 462 85 16 psm@blw.admin.ch

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Pyrotechnische Gegenstände (Art. 7 SprstG)	a/c	insb. Art. 9 Abs. 2 SprstG, Art. 24 , 31 und 119a Abs. 5 SprstV		FEDPOL www.fedpol.ch Tel. +41 (0)58 464 20 23/27
Radioaktive Strahlenquellen und Anlagen (Art. 4 i.V.m. Anhang 1 StSV)	a	insb. Art. 29 Bst. c StSG		BAG www.str-rad.ch str@bag.admin.ch
Robbenprodukte (Art. 10a EDAV-DS)	d	Art. 14 Abs. 1 TSchG	Ausnahmen sind möglich	BLV www.cites.ch Tel. +41 (0)58 463 30 33 info@blv.admin.ch
Rohdiamanten (Art. 2 Bst. d Diamantenverordnung)	c	Art. 3 Diamantenverordnung	Die Einfuhr bzw. Einlagerung in ein Zolllager ist nur gestattet, wenn die Bedingungen gemäss Art. 3 Diamantenverordnung erfüllt sind.	SECO Ressort Sanktionen www.seco.admin.ch Tel. +41 (0)58 464 08 12
Saat- und Vermehrungsgut	c/d	insb. Art. 9b, 14 und 15 (Abs. 4) Vermehrungsmaterial-Verordnung		BLW www.blw.admin.ch peter.latus@blw.admin.ch
Sportboote (Art. 2 Bst. a Ziff. 15 BSV)	a	Art. 12 ff. BSG und 16 BSV	Schiffsausweis; anwendbar sind insb. Art. 96 BSV, Art. 107-134a BSV und Art. 148g-148l BSV	BAV www.bav.admin.ch Tel. +41 (0)58 464 12 06 info.schiffahrt@bav.admin.ch
Sprengmittel (Art. 4 ff. SprstG)	a/c	insb. Art. 9 Abs. 1 SprstG; Art. 31 ff. SprstV		FEDPOL www.fedpol.ch Tel. +41 (0)58 462 45 45

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Stallungseinrichtungen und Aufstallungssysteme , serienmässig hergestellte	a	Art. 81 ff. TSchV		BLV: Für Wiederkäuer und Schweine: Zentrum für tiergerechte Haltung, Wiederkäuer und Schweine, c/o Agroscope Reckenholz-Tänikon ART, 8356 Ettenhausen Tel. +41 (0)52 368 32 62 info@blv.admin.ch ; Für Geflügel und Kaninchen: Zentrum für tiergerechte Haltung, Geflügel und Kaninchen, Bürgerweg 22, 3052 Zollikofen Tel. +41 (0)58 460 85 15 info@blv.admin.ch
Tabak (siehe Lebensmittel)				
Tiere: Exemplare von Tieren geschützter Arten, Teile solcher Exemplare sowie Erzeugnisse, die aus solchen Exemplaren hergestellt sind im Sinne von Art. 1 BGCITES i.V.m. Anhang I-III CITES-Übereinkommen	c	Art. 1 und 9 BGCITES i.V.m. Anhang I-III CITES-Übereinkommen		BLV www.cites.ch Tel. +41 (0)58 463 30 33 info@blv.admin.ch
Transplantatprodukte	a und c	insb. Art. 25 Transplantationsgesetz	Für Transplantatprodukte sind die Bestimmungen bezüglich Zulassungspflicht für Arzneimittel gemäss HMG sinngemäss anwendbar.	BAG transplantation@bag.admin.ch
Vermehrungsgut, forstliches	c	Art. 22 WaV		BAFU Tel. +41 (0)58 464 78 64 wald@bafu.admin.ch
Waffen und Munition (Art. 4 WG)	c/d	insb. Art. 5 ff. und 24 ff. WG		FEDPOL Waffen Tel. +41 (0)58 464 54 00

Produkt	Ausnahmetatbestand ¹	Rechtsgrundlage für Ausnahmetatbestand	Bemerkungen	Kontakt
Wasch- und Reinigungsmittel im Sinne von Art. 2 Bst. a Ziff. 6 VIPaV	e	Art. 2 Bst. a Ziff. 6 VIPaV	Anhang 2.1 Ziff. 2 Abs. 1 Bst. a-d sowie Anhang 2.2 Ziff. 2 Abs. 1 Bst. a und b ChemRRV sind zwingend einzuhalten (Verbot von Phosphat und von schwer abbaubaren Bestandteilen).	BAFU Abteilung Luftreinhaltung und Chemikalien Sektion Industriechemikalien Tel. +41 (0)58 462 69 70 chemicals@bafu.admin.ch
Wassermotorräder/Aqua-Scooter/Jet-Bike (Art. 2 Bst. a Ziff. 18 BSV)	a	Art. 16 Abs. 1 BSV	Wassermotorräder gelten in der Schweiz als Vergnügungsschiffe und nicht als Sportboote. Sie haben die einschlägigen Bestimmungen an Vergnügungsschiffe zu erfüllen (insb. Art. 12 ff. BSG; Art. 96, Art. 107-134a und 136 ff. BSV; zur Motorisierung bzw. Antriebsleistung siehe insb. Art. 121 Abs. 5 und Art. 139 i.V.m. Anhang 11 BSV).	BAV www.bav.admin.ch Tel. +41 (0)58 464 12 06 info.schiffahrt@bav.admin.ch

Ausnahmen in Form einer Allgemeinverfügung (Tabelle 2)

Produkt	Fundstelle im Bundesblatt	Bemerkungen	Kontakt
Stoffe, Zubereitungen oder Produkte, die bestimmungsgemäss der Selbstverteidigung dienen („Pfefferspray“)	BBl 2011 2777 – 2778		Anmeldestelle Chemikalien: Anmeldestelle Chemikalien Tel. +41 (0)58 462 73 05 cheminfo@bag.admin.ch

Gesetzesregister²

<i>AB-EBV</i>	Ausführungsbestimmungen vom 22. Mai 2006 zur Eisenbahnverordnung, 6. Revision, (SR 742.141.11)
<i>AlkV</i>	Alkoholverordnung vom 12. Mai 1999 (SR 680.11)
<i>BetmG</i>	Bundesgesetz über die Betäubungsmittel und die psychotropen Stoffe vom 3. Oktober 1951 (Betäubungsmittelgesetz; SR 812.121)
<i>BSG</i>	Bundesgesetz über die Binnenschifffahrt vom 3. Oktober 1975 (SR 747.201)
<i>Bundesgesetz über das Messwesen</i>	Bundesgesetz vom 9. Juni 1977 über das Messwesen (SR 941.20)
<i>BCCITES</i>	Bundesgesetzes vom 16. März 2012 über den Verkehr mit Tieren und Pflanzen geschützter Arten (SR 453)
<i>ChemG</i>	Bundesgesetz über den Schutz vor gefährlichen Stoffen und Zubereitungen vom 15. Dezember 2000 (Chemikaliengesetz; SR 813.1)
<i>ChemRRV</i>	Verordnung zur Reduktion von Risiken beim Umgang mit bestimmten besonders gefährlichen Stoffen, Zubereitungen und Gegenständen vom 18. Mai 2005 (Chemikalien-Risikoreduktions-Verordnung; SR 814.81)
<i>ChemV</i>	Ausführungsbestimmungen vom 22. Mai 2006 zur Eisenbahnverordnung, 6. Revision (SR 742.141.11)
<i>ChKV</i>	Verordnung über die Kontrolle von Chemikalien mit ziviler und militärischer Verwendungsmöglichkeit vom 21. August 2013 (Chemikalienkontrollverordnung; SR 946.202.21)
<i>CITES-Übereinkommen</i>	Übereinkommen vom 3. März 1973 über den internationalen Handel mit gefährdeten Arten frei lebender Tiere und Pflanzen (mit Anhängen I-IV) (SR 0.453)
<i>Diamantenverordnung</i>	Verordnung vom 29. November 2002 über den internationalen Handel mit Rohdiamanten (SR 946.231.11)
<i>DüV</i>	Verordnung über das Inverkehrbringen von Düngern vom 10. Januar 2001 (Dünger-Verordnung; SR 916.171)
<i>EBG</i>	Eisenbahngesetz vom 20. Dezember 1957 (SR 742.101)
<i>EBV</i>	Verordnung über Bau und Betrieb der Eisenbahnen vom 23. November 1983 (Eisenbahnverordnung; SR 742.141.1)
<i>EDAV-DS</i>	Verordnung vom 18. November 2015 über die Ein-, Durch- und Ausfuhr von Tieren und Tierprodukten im Verkehr mit Drittstaaten (SR 916.443.10)
<i>EleG</i>	Bundesgesetz betreffend die elektrischen Schwach- und Starkstromanlagen vom 24. Juni 1902 (Elektrizitätsgesetz; SR 734.0)

² Nach Kurztitel bzw. Abkürzung, soweit vorhanden.

<i>EMKG</i>	Bundesgesetz über die Kontrolle des Verkehrs mit Edelmetallen und Edelmetallwaren vom 20. Juni 1933 (Edelmetallkontrollgesetz; SR 941.31)
<i>EnV</i>	Energieverordnung vom 7. Dezember 1998 (SR 730.01)
<i>FrSV</i>	Verordnung über den Umgang mit Organismen in der Umwelt vom 10. September 2008 (Freisetzungsverordnung; SR 814.911)
<i>FMV</i>	Verordnung über die Produktion und das Inverkehrbringen von Futtermitteln vom 26. Oktober 2011 (FMV; SR 916.307)
<i>HMG</i>	Bundesgesetz über Arzneimittel und Medizinprodukte vom 15. Dezember 2000 (Heilmittelgesetz; SR 812.21)
<i>KMG</i>	Bundesgesetz über das Kriegsmaterial vom 13. Dezember 1996 (Kriegsmaterialgesetz; SR 514.51)
<i>KMV</i>	Verordnung vom 25. Februar 1998 über das Kriegsmaterial (Kriegsmaterialverordnung; SR 514.511)
<i>LDV</i>	Verordnung über die Deklaration für landwirtschaftliche Erzeugnisse aus in der Schweiz verbotener Produktion vom 26. November 2003 (Landwirtschaftliche Deklarationsverordnung; SR 916.51)
<i>LFV</i>	Verordnung über die Luftfahrt vom 14. November 1973 (Luftfahrtverordnung; SR 748.01)
<i>LKV</i>	Verordnung des EDI über die Kennzeichnung und Anpreisung von Lebensmitteln vom 23. November 2005 (SR 817.022.21)
<i>LRV</i>	Luftreinhalte-Verordnung vom 16. Dezember 1985 (SR 814.318.142.1)
<i>LwG</i>	Bundesgesetz über die Landwirtschaft vom 29. April 1998 (Landwirtschaftsgesetz; SR 910.1)
<i>Messmittelverordnung</i>	Messmittelverordnung vom 15. Februar 2006 (SR 941.210)
<i>MRA</i>	Abkommen zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Europäischen Gemeinschaft über die gegenseitige Anerkennung von Konformitätsbewertungen vom 21. Juni 1999 (nachfolgend: "MRA Schweiz-EG"; SR 0.946.526.81)
<i>Pelzdeklarationsverordnung</i>	Verordnung vom 7. Dezember 2012 über die Deklaration von Pelzen und Pelzprodukten (SR 944.022)
<i>PSMV</i>	Verordnung über das Inverkehrbringen von Pflanzenschutzmitteln vom 18. Mai 2005 (Pflanzenschutzmittelverordnung; SR 916.161)
<i>PSV</i>	Verordnung über Pflanzenschutz vom 28. Februar 2001 (Pflanzenschutzverordnung; SR 916.20)
<i>SBV</i>	Verordnung über Bau und Betrieb von Schiffen und Anlagen öffentlicher Schifffahrtsunternehmen vom 14. März 1994 (Schiffbauverordnung; SR 747.201.7)

<i>SprstG</i>	Bundesgesetz über explosionsgefährliche Stoffe vom 25. März 1977 (Sprengstoffgesetz; SR 941.41)
<i>SprstV</i>	Verordnung über explosionsgefährliche Stoffe vom 27. November 2000 (Sprengstoffverordnung; SR 941.411)
<i>StSG</i>	Strahlenschutzgesetz vom 22. März 1991 (SR 814.50)
<i>StSV</i>	Strahlenschutzverordnung vom 22. Juni 1994 (SR 814.501)
<i>TabV</i>	Verordnung über Tabakerzeugnisse und Raucherwaren mit Tabakersatzstoffen vom 27. Oktober 2004 (Tabakverordnung; SR 817.06)
<i>TAFV 1</i>	Verordnung über technische Anforderungen an Transportmotorwagen und deren Anhänger vom 19. Juni 1995 (SR 741.412)
<i>TAFV 2</i>	Verordnung über technische Anforderungen an landwirtschaftliche Traktoren und deren Anhänger vom 19. Juni 1995 (SR 741.413)
<i>TAFV 3</i>	Verordnung über technische Anforderungen an Motorräder, Leicht-, Klein- und dreirädrige Motorfahrzeuge vom 2. September 1998 (SR 741.414)
<i>TGV</i>	Verordnung über die Typengenehmigung von Strassenfahrzeugen vom 19. Juni 1995 (SR 741.511)
<i>THG</i>	Bundesgesetz über die technischen Handelshemmnisse vom 6. Oktober 1995 (SR 946.51)
<i>Transplantationsgesetz</i>	Bundesgesetz über die Transplantation von Organen, Geweben und Zellen vom 8. Oktober 2004 (Transplantationsgesetz; SR 810.21)
<i>TSchG</i>	Tierschutzgesetz vom 16. Dezember 2005 (SR 455)
<i>TSchV</i>	Tierschutzverordnung vom 23. April 2008 (SR 455.1)
<i>TStG</i>	Bundesgesetz vom 21. März 1969 über die Tabakbesteuerung (Tabaksteuergesetz; SR 641.31)
<i>TStV</i>	Verordnung über die Tabakbesteuerung vom 14. Oktober 2009 (Tabaksteuerverordnung; SR 641.311)
<i>VBP</i>	Verordnung über das Inverkehrbringen von und den Umgang mit Biozidprodukten vom 18. Mai 2005 (Biozidprodukteverordnung; SR 813.12)
<i>VEAB</i>	Verordnung über elektrische Anlagen von Bahnen vom 5. Dezember 1994 (SR 734.42)
<i>Vermehrungsmaterial-Verordnung</i>	Verordnung vom 7. Dezember 1998 über die Produktion und das Inverkehrbringen von pflanzlichem Vermehrungsmaterial (Vermehrungsmaterial-Verordnung; SR 916.151)
<i>Verordnung des EDI über alkoholische Getränke</i>	Verordnung des EDI über alkoholische Getränke vom 23. November 2005 (SR 817.022.110)

<i>Verordnung des EDI über Speziallebensmittel</i>	Verordnung des EDI vom 23. November 2005 über Speziallebensmittel (SR 817.022.104)
<i>Verordnung über Massnahmen gegenüber der Demokratischen Volksrepublik Korea</i>	Verordnung vom 25. Oktober 2006 über Massnahmen gegenüber der Demokratischen Volksrepublik Korea (SR 946.231.127.6)
<i>Verordnung über Massnahmen gegenüber der Islamischen Republik Iran</i>	Verordnung vom 14. Februar 2007 über Massnahmen gegenüber der Islamischen Republik Iran (SR 946.231.143.6)
<i>Verordnung über Massnahmen gegenüber Eritrea</i>	Verordnung vom 3. Februar 2010 über Massnahmen gegenüber Eritrea (SR 946.231.132.9)
<i>Verordnung über Massnahmen zur Vermeidung der Umgehung internationaler Sanktionen im Zusammenhang mit der Situation in der Ukraine</i>	Verordnung vom 27. August 2014 über Massnahmen zur Vermeidung der Umgehung internationaler Sanktionen im Zusammenhang mit der Situation in der Ukraine (SR 946.231.176.72)
<i>Verordnung über Massnahmen gegenüber Somalia</i>	Verordnung vom 13. Mai 2009 über Massnahmen gegenüber Somalia (SR 946.231.169.4)
<i>Verordnung über Massnahmen gegenüber Syrien</i>	Verordnung vom 8. Juni 2012 über Massnahmen gegenüber Syrien (SR 946.231.172.7)
<i>Verordnung über Massnahmen gegenüber Libyen</i>	Verordnung vom 30. März 2011 über Massnahmen gegenüber Libyen (SR 946.231.149.82)
<i>Verordnung über Wirtschaftsmassnahmen gegenüber der Republik Irak</i>	Verordnung vom 7. August 1990 über Wirtschaftsmassnahmen gegenüber der Republik Irak (SR 946.206)
VGVL	Verordnung des EDI über gentechnisch veränderte Lebensmittel vom 23. November 2005 (SR 817.022.51)
VIPaV	Verordnung vom 19. Mai 2010 über das Inverkehrbringen von nach ausländischen technischen Vorschriften hergestellten Produkten und über deren Überwachung auf dem Markt (Verordnung über das Inverkehrbringen von Produkten nach ausländischen Vorschriften; SR ...)
VTS	Verordnung über die technischen Anforderungen an Strassenfahrzeuge vom 19. Juni 1995 (SR 741.41)
WaG	Bundesgesetz über den Wald vom 4. Oktober 1991 (Waldgesetz; SR 921.0)
WaV	Verordnung über den Wald vom 30. November 1992 (Waldverordnung; SR 921.01)

Abkürzungsverzeichnis

<i>Abs.</i>	Absatz
<i>Art.</i>	Artikel
<i>ASTRA</i>	Bundesamt für Strassen
<i>BAFU</i>	Bundesamt für Umwelt
<i>BAG</i>	Bundesamt für Gesundheit
<i>BAK</i>	Bundesamt für Kultur
<i>BAV</i>	Bundesamt für Verkehr
<i>BAZL</i>	Bundesamt für Zivilluftfahrt
<i>BLW</i>	Bundesamt für Landwirtschaft
<i>Bst.</i>	Buchstabe
<i>BLV</i>	Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen
<i>EAV</i>	Eidgenössische Alkoholverwaltung
<i>EDI</i>	Eidgenössisches Departement des Innern
<i>EG</i>	Europäische Gemeinschaft
<i>EU</i>	Europäische Union
<i>EWR</i>	Europäischer Wirtschaftsraum
<i>EZV</i>	Eidgenössische Zollverwaltung
<i>f./ff.</i>	und folgender/folgende
<i>FEDPOL</i>	Bundesamt für Polizei
<i>i. V.m.</i>	in Verbindung mit
<i>insb.</i>	insbesondere
<i>METAS</i>	Bundesamt für Metrologie
<i>SECO</i>	Staatssekretariat für Wirtschaft
<i>SR</i>	Systematische Rechtssammlung, online unter http://www.admin.ch/ch/d/sr/sr.html
<i>Swissmedic</i>	Schweizerisches Heilmittelinstitut

vgl.

vergleiche

Ziff.

Ziffer